

128 13
КОПИЯ

«Утверждаю»

Директор

АС «Форанс Эсти», Эстония

AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia

 Павел Королев

«6» 01 2014г.



ИНСТРУКЦИЯ
по применению

**Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах,
варианты исполнения: Kids tattoo и Kids.**

2014

129 20

Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах: Kids.

Способ применения: тщательно очистить и продезинфицировать рану и прилегающий к ней участок кожи. Накладывайте пластырь на сухую кожу. Вынуть пластырь из бумажного пакета, снять защитную полосу и, не прикасаясь к адсорбирующей подушечке пальцами, приложить на поврежденную поверхность кожи. Края пластыря надежно зафиксировать, не допуская возникновения складок. Рекомендуется менять ежедневно или при намокании подушечки. При появлении воспаления поврежденного участка кожи желательно обратиться к врачу. В случае проявления аллергии – появления зуда, покраснения кожи, незамедлительно удалите пластырь. Хранить в сухом и чистом месте при комнатной температуре (от +15 до +30 С°).

Условия транспортирования: транспортировать в упаковке изготовителя, при температуре от +5 до +35° С, не подвергать воздействию прямых солнечных лучей, влаги.

Утилизировать в обычном порядке согласно требованиям, действующим на территории Российской Федерации. Лейкопластыри возможно утилизировать в качестве бытовых отходов.

Размер лейкопластыря, 19х72* (мм).

Основы: Материал - полиэтиленовая пленка; Цвет - Белый с печатным рисунком; Плотность 62-69 (г/м²); Толщина - 70* (μм); с перфорацией.

Клеевой слой (адгезив): Материал - Акриловый полимер; Плотность 28-36 (г/м²).

Основы с адгезивом: Плотность 90-105 (г/м²); Адгезивность к стали при отрыве при 180° > 1,6; Водостойкий.

Адсорбирующая подушечка: Материал - Полотно термоскрепленное из вискозы; Размер 13,5х24* (мм); Цвет - Белый; Без пропитки; Плотность 100-160 (г/м²); Сорбционная емкость 9-16 (г/100 см²); **Защитный слой:** силиконизированная бумага.

* Допустимые отклонения по толщине основы и размерам лейкопластыря и адсорбирующей подушечки ± 10 %.

Произведено

АС «Форанс Эсти», Эстония,

AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia

www.medrull.com

На территории Российской Федерации

по вопросам, касающимся качества «Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах, варианты исполнения: Kids tattoo и Kids», производства фирмы АС «Форанс Эсти».

Эстония (AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia)

обращаться по адресу:

ООО «Форанс Восток» (ИНН 7804495966)

Юр. Адрес: 195276, г.Санкт-Петербург, ул.Тимуровская, д.8, корп.1, литер А,

телефон (812) 329-53-65, факс (812) 329-53-65, адрес электронной почты: kaw@forans.ru

Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах: Kids tattoo.

Инструкция по использованию: Очистить и продезинфицировать рану и прилегающий к ней участок кожи. Откройте защитный бумажный пакет пластыря. Освободите пластырь от защитного бумажного пакета. С нижней стороны пластыря снимите одну сторону защитной полоски. Липкой стороной наложите пластырь на поврежденный участок кожи. Снимите вторую половину защитной полоски с липкой стороны пластыря и наклейте пластырь. Разгладьте пластырь равномерно (изделие не будет держаться, если нанесено не равномерно). Снимите с верхней части пластыря защитную полоску. Края пластыря надежно зафиксируйте, не допуская возникновения складок. Удаление пластыря: приподнимите пластырь с любого края. Потрите край параллельно коже. Снимите пластырь. Рекомендуется менять ежедневно не менее раза в день или при намокании подушечки. При появлении воспаления поврежденного участка кожи желательно обратиться к лечащему врачу. В случае проявления аллергии – появлении зуда, покраснения кожи, незамедлительно удалите пластырь. Накладывайте на продезинфицированную, сухую кожу. Избегайте касания подушечки пальцами. Хранить в сухом и чистом месте, при комнатной температуре (от +15 до +30 °С).

Условия транспортирования: транспортировать в упаковке изготовителя, при температуре от +5 до +35° С, не подвергать воздействию прямых солнечных лучей, влаги.

Утилизировать в обычном порядке согласно требованиям, действующим на территории Российской Федерации. Лейкопластыри возможно утилизировать в качестве бытовых отходов.

Размер лейкопластыря, 25х57* (мм).

Основы: Материал - полиэтиленовая пленка; Цвет - Прозрачный, с печатным рисунком:

Плотность 28-32 (г/м²); Толщина - 25* (μм); без перфорации.

Клеевой слой (адгезив): Материал - Акриловый полимер; Плотность 35-45 (г/м²).

Основы с адгезивом: Плотность 63-77 (г/м²); Адгезивность к стали при отрыве при 180° >1; Водостойкий.

Адсорбирующая подушечка: Материал - Полотно термоскрепленное из вискозы; Размер 13,5х24* (мм); Цвет - Белый; Без пропитки; Плотность 100-160 (г/м²); Сорбционная емкость 9-16 (г/100 см²); Защитный слой: силиконизированная бумага.

* Допустимые отклонения по толщине основы и размерам лейкопластыря и адсорбирующей подушечки ± 10 %.

Произведено

АС «Форанс Эсти», Эстония,

AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia

www.medrull.com

На территории Российской Федерации

по вопросам, касающимся качества «Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах. варианты исполнения: Kids tattoo и Kids», производства фирмы АС «Форанс Эсти»,

Эстония (AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia)

обращаться по адресу:

ООО «Форанс Восток» (ИНН 7804495966)

Юр. Адрес: 195276, г.Санкт-Петербург, ул.Тимуровская, д.8, корп.1, литер А.

телефон (812) 329-53-65, факс (812) 329-53-65, адрес электронной почты: kaw@forans.ru

Перевод с эстонского языка на русский язык

АС «Форанс Эсти», Пости, д.23, 74805 Локса, Эстония

Печать: [АС «Форанс Эсти» * Локса, Харьюмаа, Эстония
Регистрационный № 10957408]

Печать: [Майве Оттас, нотариус г. Таллинна]
/подпись/

сделано дипломированным переводчиком
Антоном Вадимовичем

Антон Вадимович

Город Москва.

Двадцатого января две тысячи четырнадцатого года.

Я, Терёков Алексей Владимирович, нотариус города Москвы, свидетельствую о подлинности подписи, сделанной переводчиком Чистяковым Антоном Вадимовичем в моем присутствии. Личность его установлена.

Зарегистрировано в реестре за № 11-143

Взыскано по тарифу: 100 руб. 00 коп.

Нотариус

Терёков А.В.



Город Москва

Двадцатого января две тысячи четырнадцатого года

Я, Терёков Алексей Владимирович, нотариус города Москвы, свидетельствую о верности этой копии с подлинником документа. В последнем подчисток, приписок, зачеркнутых слов и иных неоговоренных исправлений или каких-либо погрешностей нет.

Зарегистрировано в реестре за № 11-144
Взыскано по тарифу 360 руб. 14 коп. 300 руб. 100 коп. Терёков А.В.



Итого прошито и скреплено	
печатью на 04	лист ах
Нотариус А.В. Терёков	

Всего прошнуровано,
пронумеровано и скреплено
печатью 04 лист(-а, -ов).
Нотариус Терёков А.В.



Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах, вариант Kids.

Назначение: для закрытия мелких травм кожи (ссадин, царапин, порезов, натертостей).

Лейкопластыри изготовлены из тонкого перфорированного полимерного материала (полиэтиленовая пленка) с клеевым слоем на основе акрила, с адсорбирующей подушечкой из термоскрепленного вискозного полотна. Водо- и грязнепроницаемы.

10 шт, 19x72мм



Регистрационное удостоверение № _____ от _____. 2014

Производитель:

АС «Форанс Эсти», Эстония,

AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia

www.forans.ee

Уполномоченный представитель производителя:

ООО «Форанс Восток»

Адрес: 195276, г.Санкт-Петербург, ул.Тимуровская, д.8, корп.1, литер А

Тел./факс +7 812 329-53-65

e-mail: kaw@forans.ru

Генеральный директор ООО «Форанс Восток» _____ Кренделев А.В.

Проект маркировки медицинского изделия
«Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах,
варианты исполнения: Kids tattoo и Kids»
производства АС «Форанс Эсти», Эстония
для обращения на территории РФ:



Лейкопластырь медицинский Medrull в стрипах, вариант Kids tattoo.

Назначение: для закрытия мелких травм кожи (ссадин, царапин, порезов, натертостей).

Лейкопластыри изготовлены из тонкого полимерного материала (полиуретановая пленка) с клеевым слоем на основе акрила, с адсорбирующей подушечкой из термоскрепленного вискозного полотна. Водно- и грязнепроницаемы.

10 шт, 25x57(мм)

Внимание! Перед применением ознакомиться с инструкцией.



Medrull



Medrull



Регистрационное удостоверение № ____ от _____. 2014

Производитель:

АС «Форанс Эсти», Эстония,
AS «Forans Eesti», Posti 23, 74805 Loksa, Estonia
www.forans.ee

Уполномоченный представитель производителя:

ООО «Форанс Восток»
Адрес: 195276, г.Санкт-Петербург, ул.Тимуровская, д.8, корп.1, литер А
Тел./факс +7 812 329-53-65
e-mail: kaw@forans.ru

Генеральный директор
ООО «Форанс Восток»

«Форанс Восток»
«Forans Vostok»

А.В. Кренделев

Санкт-Петербург